いいまち 今金 夢のまち

いまかね

IMAKANE PUBLIC RELATIONS

2016
10
OCTOBER
No.693



もくじ

2～3頁…台風10号被害状況、支援制度
4～5頁…今金八幡宮例大祭、今金町120周年記念事業について
6頁…感染症予防、福祉灯油券について
7頁…診療体制の変更について、町内交通規制のお知らせ
8頁…予約バス、除雪車運転手等の募集、農地売買について
9頁…地域おこし日記、人流創生
10～11頁…まちの話題
12～13頁…まちの行事予定ほか
14～15頁…学びの道標べ
16～17頁…情報かわら版
18頁…わが家のアイドル・戸籍の窓ほか

北海道日本ハムファイターズ2016
今金町応援大使



吉川光夫投手　瀬川隼郎投手

猛威を振るった台風10号の爪痕



▲神丘地区、国道230号の倒木の様子

平成28年8月30日、台風10号が上陸し、今金町にも甚大な被害をもたらしました。当日の11時7分に暴風警報の発令、15時50分には大雨警報も発令されました。時間が経つにつれて風の勢いも強まる中、21時16分町内全域が停電となりました。

その後、役場や消防署へは町民の方々から、「風により窓ガラスが割れた。」「風によりシャッターが飛ばされた。」など、被害についての情報が次々と寄せられ、22時4分には最大瞬間風速31．7ｍ／ｓを記録しました。

被害の情況を鑑み町は、22時10分災害対策本部を設置し、全職員を召集し、情報の収集や被害の応急対応にあたりました。22時35分には消防団第1分団も召集され、応急対応にあたってくださいました。

暴風雨は夜中に収まり、0時18分に暴風警報と大雨警報が解除され、翌日は朝から災害対策本部職員が数班に別れて本格的な被害状況の調査に各地域を回りました。調査が進むにつれ、被害の大きさに愕然とし、今金町がこれまでに経験したことのないような被害を受けたことがわかりました。

その後、停電については市街地では31日の午前に復旧しましたが、遅い地域では9月2日夕方に復旧したところもありました。最長で3日間、停電した地域もあり改めて電気の大切さと、日頃から乾電池式のランタンやその他防災グッズ等を準備しておくことが必要であると感じました。

この度の台風10号により被害にあわれた方々には心よりお見舞い申し上げますとともに一日も早い復旧をお祈り申し上げます。

被害に遭われた方への支援制度について

◆今金町産業基盤災害復旧支援事業

(1)被災施設災害復旧助成事業（農業施設、店舗などが対象）

- ・支援内容　台風10号により被害を受けた建物設備等の復旧工事や修繕等に対する助成
- ・対象者　町内に住所を有する農業者、農業法人及び農業者で構成する共同利用組合等
  現に町内で事業を行っている中小企業者及び商店街振興組合など
- ・対象施設　農業用倉庫、作業所、牛舎、畜舎、共同利用施設等営農に直接供する建物
  店舗、事務所、工場及び倉庫等事業に直接供する建物
- ・対象工事　建物等の機能を被害前の状態に戻すために必要な修繕工事で既設建物の一部又は全部を改める工事
  復旧工事費用50万円以上
  町内業者による施工。但し、町内業者によることが困難な場合は、この限りでない
- ・除外要件　併用の場合その他用途部分に係る費用・他の助成対象となる場合
  工事が伴わない物品購入のみに係る費用・外構に係る費用
- ・支援措置　工事費用の30％助成、上限額100万円

(2)被災設備災害復旧助成事業

- ・支援内容　台風10号により被害を受けた償却設備等の更新に対する助成
- ・対象者　町内に住所を有する農業者、農業法人及び農業者で構成する共同利用組合等
  現に町内で事業を行っている中小企業者及び商店街振興組合など
- ・対象設備　被害により破損した事業等に直接供する償却設備で更新するもの
  設備の内容については既存の設備投資助成事業に準ずる
  固定的に設置して使用するものを対象とし、償却設備であっても携行が可能なものや自走式のもの、動力に連結して容易に移動が可能なものは除く
- ・対象経費　設備の購入費及び設置に係る工事費　　対象経費50万円以上
- ・除外要件　他の助成がある場合、当該助成額
- ・支援措置　対象経費の30％助成、上限額100万円

(1)と(2)のお問い合わせ先
農業の方は役場産業振興課へ、商工業の方は役場まちづくり推進課へ　　☎82－0111

火の取り扱いには十分注意しましょう！



▲光台地区、倒木の様子



▲金原地区、建物倒壊の様子

◆住宅リフォーム事業

災害のための支援制度ではありませんが、こちらの制度もご利用ください。

・助成対象者　町内在住で、住民登録をしている個人
住宅リフォームを行う住宅の所有者で、その住宅に現在居住している方
住宅の所有者及びその世帯に属する方々に町税などの滞納がない方
（以前、助成を受けた方も対象となりますので、ご相談ください。）

・対象住宅　町内にある専用・併用住宅で所有者が自ら居住している住宅
（店舗併用住宅は住宅部分のみ、アパートは除きます。）

・対象工事　町内に事業所営業所をもつ法人、または町内に住所があり町内で営業している個人事業者が施工すること
原則、事前着手は認めないが、既に工事が終わったものは要相談
申請する年度末（３月31日）までに工事が完了すること
増築・改築・修繕工事費用が30万円以上のもの

・対象外　解体工事、車庫や物置の工事、外構工事、その他の助成金の交付を受けた工事

・助成措置　工事費用の20％助成、上限額30万円

お問い合わせ先　役場まちづくり推進課へ　☎82－0111

◆災害関連の融資制度

北海道では平成28年8月16日からの大雨等（台風７号、９号、10号及び11号）により被害を受けた中小企業者等の皆様の早期復旧と経営の安定化を図るための融資制度を設けております。

制度名　中小企業総合振興資金　経済環境変化対応資金

資金使途と融資金額　設備資金8,000万円以内、運転資金5,000万円以内

融資期間　10年以内（据置２年以内）

その他詳しい内容は、檜山振興局商工労働観光課へお問い合わせください。　☎0139－52－6641

◆台風10号による災害ゴミの受け入れ

北部檜山衛生センター組合では、災害ゴミの受け入れを以下により受け入れしております。

注意事項　①罹災証明書がなければ手数料は免除になりませので、発行された罹災証明書を、衛生センター組合窓口に提出してください。
②罹災証明書は役場まちづくり推進課で手続きを行ってください。
③手続きには、被災した状況が分かる写真と印鑑をご持参ください。
④災害ゴミとして受け入れられないものは、一般ゴミとして別途有料となります。
⑤倒木の受け入れは、直径20cm以内、長さ150cm以内です。
⑥ご不明な点は、衛生センター組合（☎86－0070）または、役場まちづくり推進課（☎82－0111）へお問い合わせください。

受入場所　北部桧山衛生センター組合（せたな町北桧山区共和120番地５）

秋の火災予防運動　10月15日～10月31日



▲設立30周年を迎えた鳳凰山



▲設立50周年を迎えた商工会青年部の青栄山



▲流麗な踊りを披露してくれた金龍山

天下御免の栄光は青栄山！！

19日から21日にかけて、町が一つになった熱いイベントの今金八幡宮例大祭（通称、秋祭り）が開催されました。宵宮祭では、祭り期間中の安全と成功を願い各山車の修祓や踊り・狩場太鼓の奉納が行われました。

翌日の本祭では、今年の宮当番である南栄町・南町・田代の町内会・自治会を中心とした神社神輿が町内を練り歩きました。また、各山車も町内巡行を行い、踊りや太鼓の披露を行いました。夕方には、Aコープ今金店前交差点を会場に子ども松前神楽の奉納や4度目となる天下御免をかけて、『太鼓合戦』が行われました。後祭では、八幡宮境内に特設された土俵で子ども相撲の奉納や町民センターでは函館悦山会による歌謡・舞踊ショーが行われ、集った観客の皆さんから大きな歓声が上がりました。



9/19～21　今金八幡宮例大祭


▲子ども松前神楽の披露


▲奉納空手演武の披露


▲神輿への魂入れ



▲宵宮祭での狩場太鼓の披露



▲演芸ショーの披露


▲子ども相撲の奉納

の水曜日の休館日を廃止いたしました
す。水曜日が祝日の場合は午前９時から午後10時までです）

まちづくり総合戦略室からのお知らせ

平成29年は今金町120年の年です

～利別村から120年・今金町として70年目の記念の年です～

平成29年に今金町自治制施行120年町制施行70周年の節目の年を迎えます。

この節目の年に120年記念事業を通して町民とともにお祝いし、『新たなまちづくりの第一歩』として位置づけ推進します。

また、これまでの先人の偉業に感謝するとともに、歴史や誇りを受け継ぎ、次の世代に託す『地域社会をつくる』ことを願い下記の基本方針に基づき記念事業を実施します。



▲明治30年利別村（今金町）役場開庁

◆　120年記念事業の基本方針

1．全町的な盛り上げ気運の醸成を図るとともに、多くの町民や本町にゆかりのある人々が、今金を自分のふるさとと感じ、まちへ愛着を深める機会とします。

2．過去と未来をつなぐ節目である120年を迎える喜びと未来への輝かしい再出発を記念する事業を推進します。

3．120年を契機に、行政と町内各地域、各団体の相互理解と共通目標をもち、住民の主体的な参画のもと、今金町の素晴らしさ、誇りを抱き、郷土愛を感じ合えることを目指します。

今金町１２０年記念事業の町民有志団体が主催する事業を募集します

町では、来年の120年記念に合わせて町民が主役となって企画する事業に対し、補助金を交付します。町民有志団体の方々からの積極的な事業提案を募集します。

応募方法：町ホームページ及び今金町役場、町民センター、総合体育館、あったからんどに設置してある応募用紙に必要事項を記入して11月11日（金）までに下記事務局へ提出して下さい。（メールやＦＡＸでも受け付けます）



今金町役場　まちづくり総合戦略室　☎82－0111

あったからんどは４月より第１・第３
（ただし、水曜日の開館時間は午後１時から午後10時までで

正しい手洗い週間で感染症を予防しましょう

保健福祉課

お知らせ

①感染症予防について
②福祉灯油券について

秋から冬にかけてインフルエンザやノロウイルス等の流行期を迎え、より一層予防の注意が必要です。

今回は、正しい手洗いについてご紹介します。手洗いは感染対策の基本であり手指についたウイルスを除去する有効な方法です。

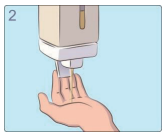
≪予防≫

- **流行期前のワクチン接種**（10月以降町内医療機関一部で実施しております。）
- **正しい手洗い**（外出後は必ず手洗いしましょう。インフルエンザには、アルコール製剤による手指消毒が有効です。）
- **咳エチケット**（咳やくしゃみが出るときはできるだけマスクをする、咳やくしゃみの際にマスクがない場合は、ティッシュや腕の内側などで口と鼻を覆う、顔を他の人に向けない等）

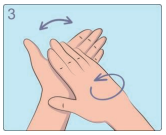
≪手洗い方法≫ 注:親指のまわり、指先、指の間に汚れやすいので丁寧に洗いましょう。



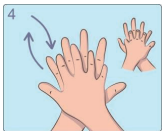
手を水で濡らす



全ての手の表面を覆うため十分な石鹸をとる



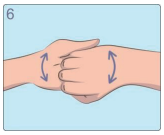
手のひら同士で手を擦る



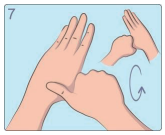
指を組合わせ、右の手のひらを左の手背にあてる、逆も行う



指を組合わせて手のひらを手のひらに（指の股をきれいに）



（連結器のように）連結させた指で指の後ろを反対の手のひらにあてる



右手のひらで握った左の親指を回転させて擦る、逆も同様に行う手首も握り、洗う



右手の固くした指で左の手のひらの中で前後しながら回転させて擦る、逆も同様に行う



流水で３０秒以上十分にすすぐ



ペーパータオルで手を完全に乾燥させるペーパータオルを使い止水栓をとめる

保健福祉情報メールマガジンのご案内

本サービスでは、随時感染症流行情報をメールマガジンで発信しております。
是非右記QRコードや下記メールアドレスよりご登録（無料）いただけますようお奨めします。
QRコードを読み取り又は、「imk-kansen@town.imakane.lg.jp」へ空メールを送信してください。

問合せ先：今金町保健福祉課健康づくりグループ　☎82－2780

ご存知ですか？「福祉灯油券」

◎今金町では、生活の一助として福祉灯油扶助を行い、福祉向上を図ることを目的に生活援助推進事業を進めています。

◎支給されるもの→１世帯当たり200リットルの灯油購入券が交付されます。（使用期間は12月～３月末日まで）

■対象者は12月１日現在において次のいずれかに該当する世帯で、世帯の中心となる方の前年の収入が150万円未満の世帯です。（ただし、所得税、町民税の非課税世帯となります。）

① 心身障がい者世帯
（身体障がい者手帳（１級～３級）の交付を受けている方が世帯主で、かつ生計中心者である世帯）
② 70歳以上の一人暮らし世帯
③ 老人夫婦世帯など（夫婦とも70歳以上）
④ ひとり親世帯及び寡婦世帯

※ご注意ください
①～④の世帯でも、子や親族の扶養になっている方、同居されている方につきましては、収入に関係なく、福祉灯油券交付の対象とはなりません。また、遺族年金や障がい者年金、児童扶養手当を受給されている方につきましては、そちらも収入として加算されますのでご留意下さい。

交付を希望される方は11月４日（金）までに「としべつ」へ来所し、申請又はご相談下さい。申請後、収入等の調査を行い、認められましたら福祉灯油券の交付となります。申請期日を過ぎてからの申請は無効となることがありますのでご注意下さい。
ご不明な点がありましたら係までお問合せ下さい。



■申請先・お問合せ先
今金町総合福祉施設としべつ
保健福祉課総務グループ　☎82－2780

inシャンプーとボディソープを７/ １より設置しました！

１０月から内科外来の診療体制を変更します

今金町国保病院

お知らせ

10月からの内科外来診療体制の変更について

10月から天野出張医の内科外来が終了となり、新しく川岸内科医長が常勤医として着任されることから、内科外来の診療体制を当面の間、下表のとおり変更いたします。なお、川岸内科医長の紹介については、11月号でいたします。

今後とも診療体制の確保に努めて参りますので、町民の皆様のご理解とご支援をお願い申し上げます。

今金町国保病院　院長　楯　秀貞

区　分		受付時間	月	火	水	木	金
内科	午　前	8:30～11:00	楯 院 長	楯 院 長	楯 院 長	川岸医長 （佐々木出張医） 月１回	楯 院 長
	午　後	13:00～15:00	川岸医長	川岸医長	川岸医長	11月24日まで 高島出張医 12月１日から 楯 院 長	川岸医長

◆注意点◆　出張医師による木曜日の内科外来について

木曜日「午前」の佐々木医師の内科外来は、10月20日、11月24日、 12月22日です。この日は川岸内科医長の内科外来は休診となります。

木曜日「午後」の高島医師の内科外来は、10月6日、13日、20日と11月10日、17日、24日です。なお、11月24日をもって高島医師の内科外来は終了となり、12月1日からは楯院長の内科外来となります。

★外来診療のご確認方法について★

お手数をお掛けしますが、当院受付（☎82-0221）にお問い合わせをお願いします。また、当月と翌月の外来診療表を受付にご用意しております。この他、今金町ホームページ内の今金町国保病院≪http://www.town.imakane.lg.jp/hosp/≫で公開していますので、外来診療のご確認等にご利用ください。

町道交通規制のお知らせ

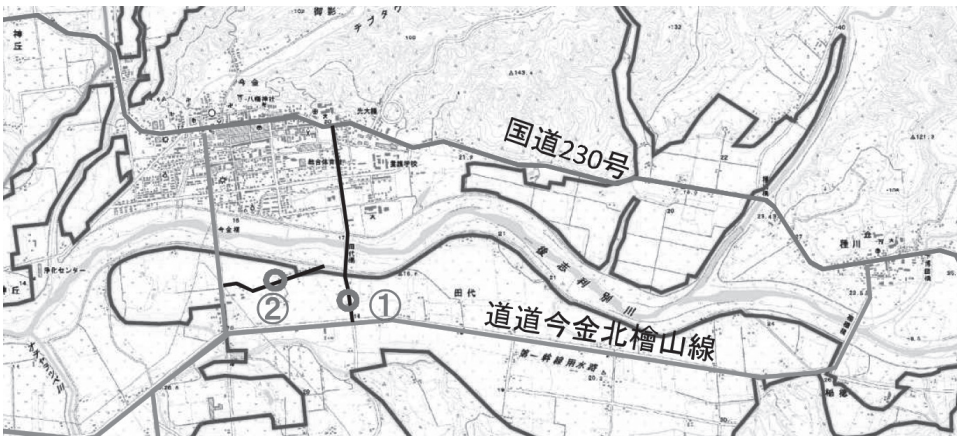
公営施設課

お知らせ

町道交通規制について

国営緊急農地再編整備事業今金北地区の排水路工事の施工に伴い、町道が交通規制されますのでお知らせいたします。ご不便をおかけいたしますがご理解とご協力をお願いいたします。

	路　線	規制内容	規制予定期間
①	町道田代通線	片側交互通行	平成28年10月14日（金）～10月31日（月）
②	町道豊受線	通行止め	平成28年11月 1 日（火）～11月18日（金）





※事業に関する問合せは、北海道開発局函館開発建設部函館農業事務所今金分庁舎（☎82－1511）まで

問合せ先
国営農地再編推進室
☎82－3901

あったからんどでは、利用者の利便向上のためリンス

「ルンるん号」の運行エリアを拡大しました！

まちづくり推進課

お知らせ

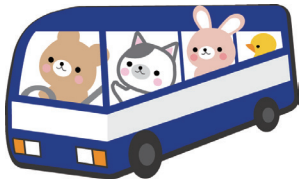
予約バス「ルンるん号」について

10月から、新たに「田代・稲穂地区」で予約バスの運行を開始しました。「八束・白石地区」「金原・豊田地区」「日進地区」も引き続き運行しています。予約バスの運行地域では、従来の患者バスの運行はありませんのでご注意ください。

対象地域の皆様には時刻表をお配りしておりますが、届いていない場合や不足の場合は、ご連絡くださいますようお願いいたします。

＜田代・稲穂地区予約バスの概要＞

運行開始日	平成28年10月1日
運行日	月曜日～土曜日（ただし祝日は運休）
運行便数	行き　午前2便
	帰り　午後3便（土曜日のみ5便）
運行事業者	有限会社 東ハイヤー
利用方法	事前に電話予約が必要
利用料金	片道（1回）200円



連絡先　役場まちづくり推進課
（☎82-0111）

□除雪車の運転手等を募集します

公営施設課

お知らせ

除雪車の運転手等の募集について

町では除雪車運転手・流雪溝監視員の臨時職員を下記のとおり募集します。

■雇用期間
除雪車運転手／平成28年12月1日
～平成29年3月20日
流雪溝監視員／平成28年12月1日
～平成29年3月20日

■雇用人員
除雪車運転手8名、流雪溝維持管理員1名

●申込期限／11月4日
●選考方法／書類選考
（履歴書、免許証を持参してください。ただし、応募者は履歴書持参前にご連絡願います）
●応募資格／町内在住者で大型自動車、大型特殊自動車免許取得者及び車両系建設機械運転技能講習修了者

申込・連絡先／
役場公営施設課管理グループ　☎82－0111

農地の売買には農業委員会の許可が必要です

農業委員会

お知らせ

農地の売買について

国では、農業政策を推進するに当たり、農地法を定め農地の制限等を設けています。

●売買方法

農地法第3条による売買
（個人間での契約によるもの）

※譲渡者（土地所有者）と譲受者（農業者）で金額等の契約を行い、農業委員会へ共同申請します。

【参考】
売買代金（譲渡所得）は15％～30％課税されます。売買代金を受け取った方は（土地所有者）が負担します。

農業経営基盤強化促進法による売買
（個人間の契約ではありません）

あっせん会議を行い、市町村が農地の利用集積計画を作成し、譲渡者（土地所有者）と譲受者（農業者）がその計画に同意します。

◆相手や金額等は選べません

【相手方・売買価格について】
総会で指名を受けた農業委員が、対象農地の周囲の耕作状況などを考慮し、農地の生産性があがるような相手方を調整（基本的に認定農業者）し、一般的な売買価格を算出します。

【特別控除について】
相手方や金額等が決定できない代わりに譲渡所得の特別控除を受けることができます。ただし、相手方の売買方法によって、控除額が変わってきます。（800万円又は1,500万円）

以上は、農地売買の一例です。詳細は農業委員会（☎82-0111）までお問い合わせください。

料金助成事業」（65歳以上・函館バス瀬棚線）を実施しています。

杉村さんの田舎暮らし「出会いと発見」日誌

地域おこし協力隊『いまかね紀行』

私が今金町の地域おこし協力隊として着任し、9月で約5ヶ月が経ちました。この5ヶ月間で様々な活動を行ってきました。

①札幌国際大学との連携事業の一環で昨年完成したフットパスコースを実際に歩き、どんなコースなのかということの確認を行いました。本格実施に向けて課題等の確認ができました。

②にぎわい商店街の活動にも参加しました。例年行われているにぎわい商店街に初めて参加させていただき、主に歩行者天国の部分で関わらせてもらいました。今年の歩行者天国は、区間を縮小して行われ、かき氷、ポップコーン、飲み物、お絵かき、風船、スマートボールなどを無料で行いました。

③町民体育祭では、スターター副主任として活動し、主任のサポートをしました。

その他、ピリカまつりやはこだてグルメガーデンうまいもんサミットの活動に参加し体験活動のサポート、今金町のPR活動をしました。まだこれから、様々な行事があるので参加していけるよう頑張ります。

さてここで、8月6、7、8日で東京の中野区で行われたなべよこ夏まつりでコロッケを販売したときのお話を少しします。

東京の暑さは一味違いました。蒸しているなどという言葉ではなく、外にいるはずなのにずっとサウナにいるのと変わらない暑さでした。

その暑さの中コロッケを販売し感じたのは、なべよこ夏まつり実行委員の方々、周りの出店者の方々が心やさしいという事。ハプニングが起きたときも、コロッケを販売していたときも親身にサポートしてくださり、東京中野区の暖かさに触れることができ、私が勝手に思っていた東京のイメージ「冷たい」というのを変えられたイベントになりました。また、コロッケの販売に行きたいですね！

さて、皆さんはどんなコロッケが好きですか？かにクリームコロッケ、コーンクリームコロッケ、メンチコロッケなど様々な種類がありますが、私はその中でも今金コロッケが大好きです。

では、皆さん今後ともよろしくお願いします。

交流人口を増やせ！

今金町人流創生プロジェクト

いまCh.ポスター完成！

この度、今金町人流創生プロジェクト協議会でポスターを製作しました。今金町人流創生プロジェクト協議会（iプロ）は、「今金町の楽しいを今金町民有志の人たちが情報として発信する」。団体で、最近では、いまCh.の公式サイトで情報の更新やfacebookページへ記事を投稿するなどし、今金町の情報を伝えています。

今回は、そのiプロが運営するいまちゃんねる通称「いまCh.」のfacebookページで〝いいね！〟の数が1000いいね！を達成したので、それを記念し、ポスターを製作することとなりました。

いまCh.メンバーの話し合いで、「色々な世代の人にいまch.を広めたいね。」、「今金町でもまだ知らない人って多い。」と出てきました。

そこで、私たちいまCh.のメンバーは今金町でもいまCh.を広めるために、ポスターを町内へ配布し、徐々に町外へも広め貼っていただいております。これからもっと町外の方へどんどん配布し、もっとたくさんの人へいまCh.が広がればと思っています。日常会話や友達との会話の中でも「いまCh.みた？」や「いまCh.みたかい？」という声が上がると嬉しいですし、皆さんからの「いまCh.見たよ」「いまCh.見ているよ」という声もとても嬉しくて見てくれていると実感できます。小さな子供たちでも「いまCh.ってなに？」と思ってくれることも私たち町民有志の「いまCh.が皆さんの身近な存在になる。」という目標に近づけると感じています。

さて、皆さんはもういまCh.を見てくれているでしょうか？見ていないという方は是非いまCh.をお手持ちのスマートフォンやパソコンなどで検索してみてください。いまCh.をこれからもよろしくお願いします！



▲いまCh.ポスター第1弾

■北海道今金町のナマの活気を伝えるWebマガジン「いまCh.」
http://ima-channel.com/
■フェイスブック
https://www.facebook.com/imachannel
■問合先
今金町まちづくり推進課内
iプロ協議会事務局
☎82—0111

今金町ではバスカードを半額で購入できる「高齢者交通

陸自北海道補給処長　表敬訪問

8月25日、陸上自衛隊北海道補給処長の今金元陸将補が今金町役場に表敬訪問されました。

今金陸将補は、長崎県出身で自衛隊入隊後に姓が同じであることから興味を持ち今金について調べていたところ、今年の3月より北海道補給処長として勤務となり訪問する機会ができての実施の運びとなりました。

今回の訪問につながった「今金」という姓の方は、全国に約60人と言われており、山口県を中心に大分県、広島県にも少しおられるということです。



ヤマト運輸交通安全教室

8月22日、認定こども園いまかねでこぐまクラブ主催の交通安全教室が開催されました。ヤマト運輸の方々を講師に招き、こども園の園児のほか鈴金・種川両へき地保育所の4・5歳児も一緒に参加しました。

当日は、あいにくの悪天候のため屋内で信号機や横断歩道を渡る練習を行い、参加したこどもたちはその説明を真剣に聞いていました。

最後に車のそばで遊ばないこと、ボールなどが道路に出てしまったら大人に声をかけ取ってもらうこと、信号をよく見て渡ることという3つのお願いにこどもたちは、大きく返事をしていました。





檜山管内スポーツフェスタテニス大会

8月28日、総合体育館で平成28年度檜山管内スポーツフェスタテニス競技の部が開催されました。

当日は、今金町、江差町、上ノ国町からソフトテニスの部、硬式テニスの部に合わせて34名が参加しました。

開会式の後、今金町ソフトテニス連盟の若山雄大選手による力強い選手宣誓が行われました。

競技では、参加された各選手の日頃の練習の成果が感じられる熱い試合が繰り広げられました。





高橋はるみ北海道知事地域訪問

8月27日、高橋はるみ北海道知事が住民との懇談を行う『地域訪問』事業で今金町を訪れました。

当日は、認定こども園いまかね、今金高等養護学校の2か所を訪れこども園では、保育の様子を視察し、苅屋園長が幼児教育と保育を一体的に行う施設の現状を説明しました。養護学校では、障がい者雇用に関する全町的な取組みの様子が校長から話されました。





※上記の記事はホームページ・ＴＯＰＩＣＳにも掲載されております
http://www.town.imakane.lg.jp/gyousei/event/topics28/

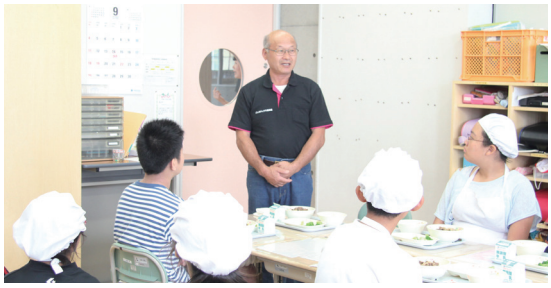
今金黒毛和牛を使った給食の日

ピリカ祭りなどで販売されている希少な今金産黒毛和牛を使用した給食が９月７日に児童・生徒へ提供されました。

今回の使用された今金産黒毛和牛は、児童・生徒への食農・食育の推進のためにとＪＡ今金町や多くの地域のご協力のもと提供が実現したものです。

当日、今金産黒毛和牛は生産者である佐藤弘一さんからのお話の後、牛丼の献立として提供され、児童生徒たちはたくさん「おかわり」をして、地元食材のおいしさを味わっていました。





今金とれたて野菜市

９月４日、シュプールワシノさん前特設会場にてドリームマルシェ（苅屋泰裕代表）が企画した『今金とれたて野菜市』が開催されました。

地元産の野菜販売をはじめ、ミニ縁日などもあり大人から子どもまで大勢のお客さんで賑わいました。

また、今回の売上の一部は、社会福祉協議会への寄附や絵本として、教育長を通じて町図書室に寄贈される予定です。





第 41 回高齢者いきいき運動会

９月 13 日、総合体育館で『第 41 回高齢者いきいき運動会』が開催されました。

東洋大学の学生 32 名が来町し、認定こども園の園児たちと連合会に加盟している各地区老人クラブの方々を４つのグループに分けて競技に臨みました。参加された皆さんは、力を合わせて各競技に臨み、三世代間での交流を図りながら良い思い出となった１日でした。

運動会終了後、ふれあい演芸会が行われ、自慢の歌や踊りを披露し会場からは大きな拍手と歓声であふれていました。





ストライダーピリカカップ

９月 11 日、クアプラザピリカを会場に『ストライダーエンジョイパーク　ピリカカップ　ミニレース』が開催されました。

エントリー 48 人のうち当日は、町内外の２歳児から６歳児までの計 46 人が参加しました。

各年齢別の組み分けでレースは行われ、参加した子どもたちは、隣の子に負けないように１位を目指して一生懸命走行していました。





※上記の記事はホームページ・ＴＯＰＩＣＳにも掲載されております
http://www.town.imakane.lg.jp/gyousei/event/topics28/

まちの行事予定

10月

6 木 友引

7 金 先負
◇すっきりサークル　①スタート

8 土 仏滅

9 日 大安
★2016健康まつり　9:00～14:00
総合体育館・老人福祉センター
◇日曜当番医　せたな町立国保病院　☎84-5321

10 月 赤口
体育の日
◇特設行政相談 13:00～14:30 老人福祉センター
◇町内急患当番医　今金町国保病院　☎82-0221

11 火 先勝
◇無医地区耳鼻科診療（受付）14:00～14:30　としべつ

12 水 友引
◇B型肝炎、ヒブ、小児肺炎球菌、四種混合、日本脳炎予防接種（乳幼児）（受付）13:00～13:20　としべつ
◇日本脳炎予防接種（小学生以上）
（受付）15:30～16:00　としべつ

13 木 先負
◇3ヶ月児健診、1歳6ヶ月児健診、3歳児健診、5歳児健診
◇麻しん風しん混合1期2期予防接種（幼児）
（実施）14:00～16:00　岩間医院

14 金 仏滅
◇としべついきいき元気クラブ
◇すっきりサークル　①スタート
◇2種混合（ジフテリア・破傷風）第2期予防接種（小6）
（実施）16:00～17:00　今金診療所

15 土 大安

16 日 赤口
★今金小学校学習発表会
★2016種川収穫感謝祭
★今金中学校吹奏楽部定期演奏会　14:00～　町民センター
◇日曜当番医　今金町国保病院　☎82-0221

17 月 先勝
◇すっきりサークル　①スタート

18 火 友引
◇すくすく親子広場（実施）9:30～11:30　としべつ
◇種川いきいき元気クラブ
◇すっきりサークル　②ストレッチ

19 水 先負
◇BCG、麻しん風しん混合1期2期、水痘予防接種（乳幼児）
（受付）13:00～13:20　としべつ
◇ブックン運行日

20 木 仏滅
◇簡易脳検査（受付）8:15～10:30　としべつ
◇子育て支援講演会（実施）10:00～11:00　認定こども園

21 金 大安
◇簡易脳検査（受付）8:15～10:30　としべつ
◇いまカフェ（実施）13:30～15:30　すえひろ
◇日本脳炎予防接種（高3～19歳）
（実施）16:00～17:00　今金診療所

22 土 赤口
★デジタルカメラで写真絵本づくり　9:00～　美利河
★親子映画鑑賞会　18:00～　町民センター

23 日 先勝
★いまかね図書まつり　9:00～　町民センター
◇日曜当番医　せたな町立国保病院　☎84-5321

【今金町無料法律登記相談】
日　時／10月13日（木）10:00～12:00
場　所／町民センター
予　約／相談日の前日、正午までに予約が必要
問合せ／役場総務財政課　℡82－0111

【せたな町手続き案内（裁判所）日程】
日　時／10月20日（木）13:00～16:00
場　所／瀬棚総合福祉センター「やすらぎ館」
予　約／10月13日（木）までに予約が必要
問合せ／函館地方裁判所　℡0138－38－2372

24 月 友引

25 火 先負

26 水 仏滅

27 木 大安
◇無医地区皮膚科診療（受付）14:00～15:00　としべつ

28 金 赤口
◇としべついきいき元気クラブ
◇すっきりサークル　②ストレッチ

29 土 先勝
★今金町総合文化祭（31日まで）

30 日 友引
★芸能まつり
◇日曜当番医　今金町国保病院　☎82-0221

31 月 仏滅
◇すっきりサークル　①スタート

11月

1 火 大安

2 水 赤口
◇B型肝炎、ヒブ、小児肺炎球菌、四種混合、日本脳炎予防接種（乳幼児）（受付）13:00～13:20　としべつ
◇ブックン運行日

3 木 先勝
文化の日
★今金高等養護学校開校20周年記念式典
◇町内急患当番医　今金町国保病院　☎82-0221

4 金 友引

5 土 先負
◇女性のがん検診（乳がん・子宮がん）
（実施）8:00～13:30 としべつ

2016種川収穫感謝祭

○と　き：平成28年10月16日(日)午前10時～午後5時
○ところ：種川温泉駐車場
○主　催：種川連合自治会、種川収穫感謝祭実行委員会

種川連合自治会では、地区住民が集い実りの秋に感謝し、親睦を深めるとともに、広く町民に地場産品の提供と種川温泉をアピールするためイベントを開催します。

催事 ①軽トラ物販市(地場産品等)
②じゃがいも詰め放題(郵便局地方発送窓口開設)
③飲食コーナー(手打ちそば、やきとり、ビール等)
④縁日コーナー(射的、スマートボール等)
⑤カラオケ、個人パフォーマンス等
⑥温泉無料開放　午後5時まで

◇健診のおしらせ◇（●実施日10月13日 ●場所：としべつ保健センター）

3ヶ月児健診	13：15-13：30	3歳児健診	13：15-13：30
1歳6ヶ月児健診	13：30-13：45	5歳児健診	13：00-13：15

◇各種事業のおしらせ◇

すっきりサークル	①スタート	ステップコース	10/17	13:30-14:30	としべつ
		ステップコース(自主活動)	10/14, 31		
		ノルディックコース(自主活動)	10/ 7		
	②ストレッチ	イスコース	10/18, 28	13:30-14:00	18 としべつ
		マットコース		14:10-14:50	28 老人福祉セ
	③シェイプボディ	全身柔軟コース	別途新聞折込等でお知らせします。		
		全身運動コース			
		子どもワクワク教室			
としべついきいき元気クラブ			10/14, 28	10:30-11:45	としべつ
種川いきいき元気クラブ			10/18	10:00-12:00	種川温泉

コリドール交流ネットワーク情報

出かけよう！となりまち

【八雲町八雲地域】
はぴあ産直市　八雲の特産品を販売します！

八雲商工会では、地元で採れた新鮮・安全・安心な野菜や水産物・水産加工品等を販売する産直市を毎月開催しています。（第４土曜日はフリーマーケットを開催！）

【期　間】５月～11月の第２・第４土曜日
【時　間】午前11時30分から（フリーマーケットは午前10時から）
※商品が売切れ次第終了としますので、お早めにお越しください。
【場　所】はぴあ八雲
【問合せ】八雲商工会　☎0137-63-2525

【八雲町熊石地域】
熊石海洋深層水の分水中！

海洋深層水の分水は、熊石漁港内の熊石海洋深層水総合交流施設で行い、ポリタンクやペットボトルなどへの小口分水と車両に積載された大型タンクへの大口分水の２種類の分水施設があります。さまざまな効果が期待されていますので、この機会にぜひお試しください。

【町外利用者】小口分水：一般用（20ℓ）100円
　　大口分水：一般用（１㎥）610円
　　業務用（１㎥）610円
【問合せ】熊石海洋深層水総合交流施設　☎01398-2-2300

【長万部町】
「白い犬とワルツを」～私は白い犬～
出演：草笛光子　長万部公演チケット販売中！！

“生きた言葉”が感動を生み、人々の心を動かした奇跡のミリオンセラーを、女優の草笛光子さんが演じます。質の高い一人芝居をご堪能ください。

【日　時】10月22日（土）開場 午後１時30分／開演 午後２時
【会　場】長万部町学習文化センター
【料　金】前売　大人：2,000円　高校生以下：500円
　　当日　大人：2,500円　高校生以下：800円
　　※全席自由、未就学児の入場はご遠慮ください。
【チケット取扱所】長万部町教育委員会　☎01377-2-2748
　　学習文化センター　☎01377-2-5757
　　（有）加藤書店　☎01377-2-2201
【問合せ】長万部町教育委員会社会教育課　☎01377-2-2748

【せたな町北檜山区】
旬な新鮮食材などが大集合！『せたな町食と産業まつり』

旬な新鮮食材・加工品・珍しい食材などが一つの会場に集結！せたな町が誇る多数の食材を知る機会としてぜひぜひご来場ください。ビンゴ大会やどんの実演、もちまきなども予定しています。

【開催日】10月９日（日）午前10時から午後２時
【場　所】せたな町民ふれあいプラザ
【問合せ】せたな町産業フェスタ実行委員会　☎0137-84-5111
　　（事務局：せたな町役場まちづくり推進課）

【せたな町瀬棚区】
公営温泉浴場『やすらぎ館』

弱アルカリ性温泉で、冷え性、神経痛、火傷などに効き目があります。美肌効果のある成分も含まれているそうです。

【場　所】瀬棚区本町（旧国鉄瀬棚線跡地）
【営業時間】午前10時から午後９時まで（毎月第１・３月曜日定休）
【入浴料】大人400円、中人140円、小人70円
【問合せ】やすらぎ館　☎0137-87-3840

【せたな町大成区】
山岳霊場『太田神社』

太田神社は断崖絶壁にそびえる太田山（標高485m）にある北海道最古の歴史を誇る山岳霊場で道南五大霊場の１つです！享徳３年（1454年）に松前藩の祖、武田信広公が太田に上陸した際に太田大権現の尊号を賜ったと言い伝えられています。以来、航海の安全と霊神の加護として信仰されており、古くは円空上人や木喰上人など高名僧や松浦武四郎ら探検家も訪れた神社です。秋の紅葉を楽しみながら気を付けて参拝してください。岩穴内の本殿からは絶景が見られます。

【場　所】せたな町大成区太田
【問合せ】大成総合支所　☎01398-4-5511

リスクにそなえる
「老齢」「障害」「遺族給付」

国民ねんきん

老齢基礎年金の繰上げ・繰下げ支給について

※詳細につきましては、
税務住民課戸籍年金グループ　☎82-0111
へおたずねください。



老齢基礎年金が受けられるのは、65歳に達した日の翌月分からですが、希望により支給年齢を繰上げてまたは繰下げて受け取ることができます。

なお、一度、減額・増額された支給率は、生涯変わりません。

◇繰上げ支給（早くもらう）
65歳前に請求して老齢基礎年金を受けることもできます。しかし、受けようとする年齢によって一定の割合で受け取る年金額が減額されます。（１ヶ月早く繰り上げるごとに0.5％ずつ年金額が減額されます）

◇繰下げ支給（後でもらう）
66歳以後70歳までの間に請求して老齢基礎年金を受け取ることもできます。受けようとする年齢によって一定の割合で受け取る年金額が増額されます。（１ヶ月遅く繰り下げるごとに0.7％ずつ年金額が増額されます）

（注）65歳前に請求するときの注意点
- 受給開始時に決まった支給率は一生変わりません。
- 繰上げ支給を受けた後は、障害基礎年金、寡婦年金は受けられません。
- 65歳になるまでは遺族厚生年金と併給できません。
- 請求後は、任意加入することはできず、保険料を追納することもできなくなります。

※詳しくは、税務住民課戸籍年金グループまたは日本年金機構へおたずねください。



栄養士ネットワーク掲示板

問合せ先：
今金町栄養士ネットワーク(※)
今月の担当：
今金町国保病院　吉田
（☎ 82-0221）
※町内各施設に所属する管理栄養士、栄養士で構成された団体です。

じゃが芋のごま味噌煮

今金町自慢の農産物のレシピを紹介します。今月は今金男爵を使った「じゃが芋のごま味噌煮」です。ごまと味噌の風味が今金男爵を引き立てる、シンプルで美味しい一品です。簡単に作ることができますので、ご家庭でもぜひどうぞ。

〈材料4人分〉

◎今金男爵……400g（中３個）	○酒……大さじ２
○ごま油……小さじ１と１／２	○味噌……大さじ１
○だし汁……200ccくらい	○白すりごま……大さじ１
○砂糖……小さじ１と１／２	○長ねぎ……４cm

（１人あたり 116kcal、タンパク質 2.3g、脂質 2.5g、炭水化物 20.9g、食物繊維 1.8g、塩分 0.3g）



〈作り方〉
①今金男爵は皮をむいて食べやすい大きさに切る。
②鍋にごま油を温め、①を炒める。
③芋の表面に油が回ったら、だし汁をひたひたの量加える。
④砂糖・酒・味噌半量を加えて、落とし蓋をして弱めの中火で軟らかくなるまで煮る。
⑤残りの味噌を加えて火を止め、すりごまを振り入れてざっと混ぜる。
⑥器に盛り付けて、長ねぎ（小口切り）を天盛りする。

【煮物のコツ】
味噌やしょうゆの旨味・香りは加熱により飛んでしまいます。風味を楽しみたい時は、加熱し始めに半量、出来上がり直前に残りの半量を加えるとよいです。

問い合わせ
今金町教育委員会
☎82-3488

「読書と作文のまち」の取り組みについて

今金町では平成24年度よりまち全体で「読書と作文のまち」施策を進めています。これは全国学力学習状況調査の結果を受け、子どもたちにとって「読書と作文」が最も効果的な手法と考案されたことがはじまりです。その後ワーキングチームがつくられ、鹿内信善教授（元北海道教育大学札幌校）のアドバイスのもと、学校・家庭・地域・行政の各分野が連携し様々な実践が積み重ねられてきました。

この「読書と作文のまち」の取り組みの目指すところは、幼児から高齢者までの全ての世代で地域全体の人づくりとまちづくり、そして「みんなで育てる確かな地域力」（総合計画）にまでつなげることにあります。今後の展開にぜひご注目いただき、図書関連事業をはじめ様々なイベントへの積極的なご参加をお願いいたします。

第２回ワーキングチーム会議が開催されました

教職員やＰＴＡ、ボランティア団体、保育士、有識者等からなるワーキングチーム会議が９月15日、今金町役場において開催されました。この日のテーマは主に新しく建設予定の総合体育館・図書館を活用した取り組みについてで、グループ討議によりそれぞれの立場から有意義なご意見ご提案をいただきました。



読書と作文のまち推進イメージ図

学校　知識を知恵に　伝える喜びを知る



・読書環境の整備（学校図書館の活用、朝読書の推進等）
・看図作文の手引きの導入等

家庭　家読は親子のつながり　きっかけづくり



・ＰＴＡ主催「写真絵本づくり」など
・図書ポイント制「としょぽ」を通した読書へのきっかけづくり

地域　顔でつながり　声でつながり　本でつながる



・おはなし会、いまかね図書まつりなどボランティア団体の活動
・大人向けのおはなし会の開催、社会教育団体の看図作文研修

行政　ネットワークを構築し　まなびをつなぐ



・町民センター図書室夜間開室、ブックスタート事業等
・各種特別展示会、よみきかせ事業の開催等、読書環境の向上施設

「読書と作文のまち」を共通認識
協同・交流・連携して推進

平成27年度「としょぽ」ポイント獲得数ランキングを発表します！

部　　門	１位	２位	３位
幼児の部	440p	279p	262p
小学生の部	300p	200p	155p
中高生の部	50p	—	—
一般の部	294p	200p	146p



※平成27年４月１日～平成28年３月31日の期間で実施。今金町民センター図書室・今金小中学校・種川小学校・認定こども園・移動図書館車ブックンで借りた本がポイントの対象です。

こねこちゃん広場

今金町子育て支援センター

認定こども園いまかね内　TEL 82-3810

10月は秋風が爽やかでお散歩もゆったりと楽しめる季節ですね。お散歩は“心地よい疲れ”があり食が進み、気持ち良くお昼寝もできる等、乳幼児の生活に良いリズムを与えてくれます。トンボや落ち葉など季節を感じながら親子で楽しめるといいですね。

＊なかよしルームの予定

♪今月の手遊び♪「どんぐりころころ」

★ 10 ／ 6 （木）～文化祭作品作り
★ 10 ／ 13（木）～文化祭作品作り
★ 10 ／ 20（木）～子育て支援講演会
★ 10 ／ 27（木）～お誕生会



≪お知らせ≫

・10 ／ 20（木） の「なかよしルーム」は“子育て支援講演会”です。講演内容は今金養護高等学校の高田のぞみ先生による「子どもとの上手な関わり方」です。（10時～ 11時）
参加を希望される方は10 ／ 14（金）まで今金町保健福祉課か子育て支援センターへお知らせ下さい。

国際交流推進アドバイザー アマンダの

あまんだにっき

＊アマンダ日記＊

No. 15

皆さん、こんにちは！しばらく半袖着れなくなってしまいますが、その代わりに、秋の色々な楽しみが待っていますね！食や読書はもちろんですが、今金の秋といえば、やはり秋祭りですね！今年も鳳凰山の一員として秋祭りに参加しました。今年も大変盛り上がり、とても楽しい一日となりました。

去年は今金町に来て半年しか経っていない中での参加だったのですが、今年は知り合いの方も増え、子ども達も私に慣れてきたので、去年と比べ、より落ち着いて、より楽しく参加ができたと思います。その上、１年間半教えてきた子ども達を違う視点から見るのも面白かったです。授業でしか会えない子と一緒に参加することで、いつもと違う会話ができ、それぞれの上手なパフォーマンス（太鼓や笛、ダンス等）も見て本当に感動しました。毎週会っているのに、知らないことがたくさんあるものですね。

今金町のような秋祭りはここでしか体験できないかなと改めて思いました。よく言われていますが、今金町民は本当に家族のようですね。毎日仕事等でお世話になっている人が祭りを楽しんでいる姿が見え、嬉しかったです。町民の皆さんが一緒に秋祭りで盛り上がったお陰でこの家族の絆がより一層深められた気がします。その絆が何年も続きますように…

質問やコメントありませんか？お待ちしています！

✉ amanda.moline@town.imakane.lg.jp

読書と作文のまち いまかね

顔でつながり、声でつながり
本でつながる・・・

図書室だより

文字・活字文化の日　10月27日

2005年に成立した文字・活字文化振興法で「国民の間に広く文字・活字文化についての関心と理解を深めるようにするため」に制定。知的で心豊かな国民生活の実現に寄与することを目的として、出版活動への支援などを行うことを定めています。

『図書館ごよみ＆イラスト1200―すぐに使える素材集』より

その月の本にまつわる出来事をご紹介します！

■第13回いまかね図書まつりのお知らせ

今年も「第13回いまかね図書まつり」（第13回いまかね図書まつり実行委員会主催）を開催します！！来場されたみなさまが参加型で楽しめる内容を予定しています。ぜひお越しください♪

と　き：平成28年10月23日（日） 9 ：00より予定
ところ：今金町民センター
テーマ：ふるさとをつなぐ絵本のチカラ

■新着本のお知らせ



【文学】

第155回直木賞受賞作
『海の見える理髪店』荻原浩
第155回直木賞候補作
『家康、江戸を建てる』門井慶喜
『ボイズンドーター・ホーリーマザー』湊かなえ
『真実の10メートル手前』米澤穂信
『陸王』池井戸潤
『空飛ぶタイヤ 上』『空飛ぶタイヤ 下』池井戸潤
『長流の畔 流転の海 第８部』宮本輝
『食堂つばめ７ 記憶の水』矢崎存美
『桜ハウス 上』『桜ハウス 下』（大活字本シリーズ）藤堂志津子

【絵本】

『リンゴのたび』　デボラ・ホプキンソン/作、ナンシー・カーペンター /絵、藤本朝巳/訳
『えりまき』たかはしりょうこ

【その他】

『ファーストクラスに乗る人が大切にする51の習慣』毛利仁美

などなど…

ぜひ図書室にいらしてみてくださいね♪

☆手の届くところに本がある幸せ～ご利用下さい☆

10
2016
OCTOBER

10月は「土地月間」です

一定面積以上の大規模な土地売買等の契約を締結したときは、国土利用計画法に基づき契約後2週間以内に譲受人（買主）が届け出る必要があります。

○届出が必要な面積
・都市計画区域内　5千㎡以上
・都市計画区域外　1万㎡以上

※一段の土地取引は個々の面積が小さくても買主が権利を取得する土地の合計が右記の面積以上になる場合には届出が必要です。

問合せ 役場まちづくり推進課 ☎82－0111

10月は「不正軽油防止強化月間」です

檜山振興局では、不正軽油の撲滅に向けた取り組みを強化しています。

不審な軽油の売込みや軽油の密造など、不正軽油に関する情報がありましたらご連絡ください。

問合せ 『不正軽油ストップ110番』フリーアクセス ☎0800－8002－110

ご存知ですか？労働委員会～雇用のトラブルまず相談～

北海道労働委員会では、突然の解雇や賃金未払いなど労使間の労働問題に関するトラブルの解決を支援する「個別的労使紛争あっせん」を行っています。労働問題に精通した公・労・使の各委員3人一組のあっせん員が当事者から事情を聴き、問題点に応じた助言等を行って双方の歩み寄りによる解決を図ります。

申請は簡単・無料で秘密厳守の上、迅速に対応します。札幌近郊以外の方には現地に出向いて申請受付やあっせんを行います。お気軽にご相談ください。

詳しくはホームページhttp://www.pref.hokkaido.lg.jp/rd/sms/をご覧ください。

問合せ 「あっせん」窓口 北海道労働委員会事務局調整課 ☎011－204－5667 平日8時45分～17時30分まで（祝日・年末年始を除く）

無料調停相談のお知らせ

とき　平成28年10月18日㈫ 午前10時～午後3時まで

ところ　二海郡八雲町末広町154番地 八雲町公民館2階

※金銭・売買・土地建物・サラ金信販関係、交通事故による損害賠償、家庭内・親族間などの身近な紛争に関する調停手続の利用について、調停委員が相談に応じます。

問合せ 八雲簡易裁判所・函館家庭裁判所八雲出張所 ☎0137－62－2494

臨時介護員の募集

○募集人員　1名
○資格要件　介護福祉士及びヘルパー2級
○勤務場所　今金町介護老人保健施設
○休　日　交代勤務による4週8休
○勤務時間　早出　6時～15時
　遅出　9時30分～19時
○応募書類　履歴書（写真添付）
○応募方法　履歴書等の書類を持参または郵送、随時受付
○選考方法　応募多数の場合は書類選考、面談のうえ決定する。
○公募期間　随時

問合せ 介護老人保健施設 ☎0137－82－2780

すずらん無料法律相談会のお知らせ（予約制）

北海道弁護士会連合会の協力により、道内の弁護士のいない市町村を対象として弁護士による無料法律相談会が実施されます。何かお困りのことで弁護士にご相談されたい方は是非ご利用ください。

相談日時：**平成28年11月9日（水）午後1時から午後4時（一人30分）**

相談場所：**今金町民センター1階小会議室A**

相 談 料：**無料**

相 談 例：借金・離婚・相続に関する問題、悪徳商法、ご近所トラブル、賃貸借（土地・アパート）、交通事故、労災、刑事事件、その他

主　　催：函館弁護士会

ご予約・お問合せ先　役場総務財政課（☎82-0111）
（平日8時30分から17時15分まで）

※予約受付は11月4日まで。予約のない場合でも当日相談を受け付けますが、予約された方が優先となります。

ストップ！消費者問題

オリンピック関連の団体名を名乗る事業者から電話があり「2020年に開催される東京オリンピックの入場券を高額で買わされたという被害が出ており、お宅もそのリストに載っているか調査するので、住所・名前・口座番号を教えてほしい」という、オリンピックに便乗した詐欺的な電話が増えてきております。

もし、このような電話がきたら相手にせず、電話を切り、役場や交番に連絡してください。



今金町は引き続き消費者行政の維持・強化に努めてまいります。

問合せ
・せたな警察署今金交番 ☎82-0435
・役場まちづくり推進課 ☎82-0111

安心を提供する源です。地産地消にご協力を！！

日本一の「今金男爵」を守ろう‼

ジャガイモシストセンチュウの拡散防止には町民の皆様のご理解とご協力が必要です

納期のお知らせ

10月は

固定資産税　第３期

国民健康保険税　第４期

の納期です。

税務住民課では納税相談に応じています。お気軽にご相談ください。

《課税収納グループ》

☎82－0111

ゆかりの方にPRください～ふるさと納税～

たくさんの期待や思いをお待ちしております。
皆さんのお知り合いに、是非、ご紹介ください。

■平成28年度現在　279件　260万1,000円

※詳しくは、役場総務財政課総務グループ又はホームページへ

目指せ車いす！

リングプル回収事業

○ 現在ストック量…245kg
車いす交換まであと455kg

※700kgで車いす一台と交換できます

今金町社会福祉協議会

「必ずチェック　最低賃金！
使用者も、労働者も」

北海道最低賃金

北海道内で事業を営む使用者及びその事業場で働くすべての労働者（臨時、パートタイマー、アルバイト等を含む）に適用される北海道最低賃金が次の通り改定されます。

最低賃金額　786円
※平成28年10月１日発効

問合せ

厚生労働省　北海道労働局
労働基準部賃金室最低賃金係
☎011-709-2311(内線3533)

特別行政相談所の開設

毎日の暮らしの中で、国の役所や公団等が行っている仕事やその手続き、サービスについて困っていること、納得できないこと、こうしてほしいなど、住民の皆さんから苦情や意見・要望等の相談をお聞きするため、下記の日時で特設行政相談所を開設いたしますので、お気軽に相談ください。

と　き　平成28年10月１日（土）
午前10時30分～正午まで

と　き　平成28年10月10日（月・祝）
午後１時00分～午後２時30分まで

ところ　どちらも、老人福祉センター

相談員　今金町行政相談委員　大　倉　紀　子　氏

相談内容　道路、年金、福祉、郵便・貯金、消費者問題、雇用保険、登記、役場の窓口サービス等

◆◇◆　相談は無料です。秘密は守ります。　◆◇◆

10月17日（月）～23日（日）は「行政相談週間」です

北海道を、あなたの町を、赤い羽根でつなごう

赤い羽根共同募金運動は社会福祉法に規定され、毎年10月１日から全国一斉に始まり、今年で70回目を迎えることとなりました。本運動には、北海道で活躍するスポーツチームの選手、スタッフや北海道を愛する漫画家の方々からも、北海道の地域福祉活動に貢献したいと、自らが「赤い羽根サポーター」であることを宣言し、様々な協力をいただいております。特にこれからの未来を支える若い世代の方々にも関心を持っていただきながら、共同募金運動を進めてまいります。



「自分のまちをもっと元気にしたい」「困っている人を助けたい」・・
一人ひとりやさしい気持ちが、ひとつひとつのやさしいアクションにつながっています。皆様からのご協力をお待ちしております。



みんなの広場

◆今月の団体◆
「今金町ソフトテニス連盟」

「活動についてPRしたい団体を募集しています」



▲メンバーの活動の様子
（檜山管内スポーツフェスタにて）

今金町ソフトテニス連盟は、昭和49年に発足以来、町内で各大会の開催、道民スポーツ大会（現スポーツフェスタ）、桧山管内ソフトテニス選手権大会等に積極的に参加し、檜山管内のソフトテニス愛好者拡大にも力をいれてきました。

同連盟では、毎週火・木曜日の午前、土曜の夕方総合体育館で練習を行なっております。

また、昨年から子供たちへのソフトテニス普及を願い、土曜日の練習前に「ジュニア教室」を開催しております。ソフトテニスに関心のある方は一度練習を見にいかれてはいかがでしょうか。詳しい練習の日時や入会をご希望の方は事務局の中里英明（☎82-0111内線351）にお問い合わせください。

地産地消は町民の皆様においしさと安全・

わが家のアイドル



りいちゃん（4歳）

●親からひとこと

パパとおばあちゃんが大好きなりいちゃん♡

これからもずっと優しい女の子でいてね♡



のいちゃん（4歳）

●親からひとこと

食べる事大好き～食いしん坊!!体力、振る舞いは男の子顔負け(笑)

これからも元気い～っぱい、笑顔い～っぱい

家族の癒しで居てね～♡

わが家のアイドル募集中です。　○小学校に就学前のお子さんを対象に募集しています。掲載を希望される方は役場まちづくり推進課企画政策グループまでご連絡下さい。《☎82-0111》

町のデータ

人口と世帯（平成28年８月末現在）

（　）内は前月比

●人　口	5,592人	（－３人）
男	2,655人	（－４人）
女	2,937人	（＋１人）
●世帯数	2,625世帯	（＋２世帯）

火災と救急（８月発生件数）

（　）内は平成28年累計発生件数

●火災	０件	（　２件）
●救急	34件	（171件）
急　病	17件	（　76件）
その他	17件	（　95件）

交通事故（８月発生件数）

（　）内は平成28年累計発生件数

●発生件数	０件	（０件）
死者数	０件	（０件）
傷者数	０件	（０件）

交通事故死ゼロ日数　3,594日　８月末日現在

戸籍の窓

おたんじょうおめでとう

和田莉理子（りりこ）ちゃん　８月12日　（保護者　雅史）寒　昇

田中希乃羽（ののは）ちゃん　８月16日　（保護者　浩司）神丘共和

いつまでもおしあわせに

工藤　大地さん（寒　昇）　松尾　晴奈さん（寒　昇）

※役場受付分のみ掲載しております

おくやみもうしあげます

川村　トミさん	８月22日	101歳	（豊寿園）
大谷　清治さん	８月27日	76歳	（神丘高台）
天沼　房江さん	８月27日	100歳	（大和町）
高田由太郎さん	９月１日	90歳	（南田代）
杉内　チイさん	９月５日	100歳	（豊寿園）

８月17日～９月15日受付分

■表紙について



安全無事を願って

町内の安全無事・五穀豊穣を願い渡御した神輿行列（９月20日）

編集後記

▼今月号を作成している最中に町の一大イベントと言える今金秋祭りを迎えました。自分も町内会が宮当番のため、20日当日は、カメラ片手に神事の撮影をした後、神輿の担ぎ手として町内各所を回りました。疲れた身体に各所で設けられた振る舞いの飲食物が染み入り最後までご奉仕することができました。その後、再びカメラを携え各山車の盛り上がりなどをシャッターに収めようと奮闘しました。来年もどんな写真が撮れるかワクワクしています。（田中洋輔）

■発行　北海道今金町　■編集　まちづくり推進課企画政策グループ
〒049-4393　北海道瀬棚郡今金町字今金48-1
☎0137-82-0111　FAX0137-82-2492
ホームページアドレス　http://www.town.imakane.lg.jp
Eメールアドレス　imakane@town.imakane.lg.jp

VEGETABLE OIL INK　道産　間伐材使用　CARBON OFFSET
広報いまかねは、環境に優しい道産間伐材を配合した用紙を使用しています。また、震災復興型カーボンオフセット用紙を使用することによりCO2削減事業ならびに東北経済復興を応援しています。